



INTERGRAM, nezávislá společnost výkonných umělců a výrobců zvukových a zvukově obrazových záznamů, Na Poříčí 27, Praha 1

IČ: 005 37 772

telefon: 224 819 074 fax: 224 814 879 e-mail: intergram@intergram.cz

bankovní spojení: ČSOB, a. s., divize Poštovní spořitelna, číslo účtu 167965824/0300 k.s. 0558, v.s. 1110951247,

zastoupený Janem Kácalem, vedoucím divize veřejných produkcí, vysílání a dalšího užití (dále jen „INTERGRAM“)

a

Sdružení sportovních svazů České republiky,

se sídlem v Praze 7, U Pergamenky 3, 170 00,

IČ: 001 74 262,

zastoupené předsedou JUDr. Ing. Zdeňkem Ertlem

(dále jen provozovatel)

uzavírají podle § 101 odst. 5 autorského zákona, o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů (dále jen „autorský zákon“) tuto

k o l e k t i v n í s m l o u v u

Čl. I

Předmět smlouvy

(1) Předmětem této smlouvy je udělení oprávnění provozovateli k výkonu práva užít zveřejněné záznamy výkonů umělců (dále jen „výkony“) a zvukové záznamy výkonů nebo jiných zvuků a zvukově-obrazové záznamy - videoklipy (dále jen „záznamy“) jejich provozováním ze záznamu a jeho přenosem (dále jen „veřejná produkce“) a výkony a zvukové a zvukově-obrazové záznamy (dále jen „záznamy“) provozováním televizního a rozhlasového vysílání (dále jen „veřejná produkce“) při sportovních akcích pořádaných provozovatelem a jednotlivými uživateli – svazy sdruženými provozovatelem, jejichž seznam tvoří přílohu č. 1 této smlouvy (dále jen „provozovatelé“) a stanovení odměn za udělení oprávnění k užití.

(2) INTERGRAM vykonává kolektivní správu práv výkonných umělců a výrobců zvukových a zvukově obrazových záznamů podle autorského zákona na základě oprávnění, které mu bylo uděleno Ministerstvem kultury ČR a v souladu s tímto zákonem, a to na základě tohoto zákona, dohod se zahraničními ochrannými organizacemi, mezinárodních smluv, kolektivního členství profesních sdružení umělců a IFPI ČR v INTERGRAMU a na základě uzavřených individuálních smluv o zastupování práv umělců a výrobců.

(3) Provozovatel prohlašuje, že je oprávněn uzavřít tuto kolektivní smlouvu ve smyslu ustanovení § 101 odst. 5 autorského zákona, ze které vznikají jednotlivým provozovatelům přímo práva a povinnosti vůči INTERGRAMU v souvislosti s jimi pořádanou veřejnou produkcí.

(4) Sportovními akcemi se pro účely této smlouvy rozumí veškeré sportovní akce pořádané provozovateli v jimi spravovaných prostorách i kdekoliv mimo ně a dále veškeré sportovní služby poskytované provozovateli bez ohledu na to, zda je u nich vybíráno přímo

či nepřímo vstupné, kursové případně jiná úhrada za jejich pořádání a poskytování či nikoliv, není-li dále stanoveno jinak.

(5) Ustanovení této smlouvy se nevztahují na společenské akce pořádané provozovateli (diskotéky, výstavy a trhy, konference atd.) a na ubytovací a stravovací zařízení provozovaná provozovateli. Smlouva se rovněž nevztahuje na sportovní akce pořádané mimo území České republiky a na podniky mezinárodních mistrovství pořádaných provozovateli. Provozovatel se zavazuje v případě jakéhokoliv rozšíření druhů užití výkonů a záznamů a rozsahu jejich užití nad rámec této smlouvy (např. v případě užití výkonů a záznamů při pořádání podniků mezinárodních mistrovství atd.) vždy nahlásit tuto skutečnost INTERGRAMu a podle pokynů INTERGRAMu si vyžádat zvláštní oprávnění.

Čl. II

Užití výkonů a záznamů a odměna za udělení oprávnění k užití

(1) INTERGRAM uděluje provozovateli nevýhradní a nepřevoditelné oprávnění k výkonu práva užití výkonů a záznamy na veřejné produkci při sportovních akcích, kterou provozovatelé provozují v roce 2009. Pro jakékoliv rozšíření způsobu užití výkonů a záznamů a/nebo rozsahu jejich užití nad rámec této smlouvy je provozovatel povinen vyžádat si samostatné oprávnění.

(2) Oprávnění podle této smlouvy INTERGRAM provozovateli poskytuje v souladu s ustanovením § 101 odst. 9 písm. a) a d) autorského zákona ve vztahu k výkonů a záznamům nejen za smluvně zastupované nositele práv, ale i za ostatní takové nositele práv, kteří se tak považují za zastupované ze zákona.

(3) Jako odměnu umělcům a výrobcům za udělení oprávnění k užití jejich výkonů a záznamů podle této smlouvy se provozovatel zavazuje uhradit INTERGRAMu částku za jednotlivé veřejné produkce při sportovních akcích pořádaných provozovateli, která činí 30.000,- Kč celkem (slovy třicettisíc korun českých). Odměnu podle tohoto odstavce provozovatel uhradí v jedné splátce nejpozději k 30. 6. 2009.

(4) Pokud provozovatel uhradí celkovou odměnu za užití výkonů a záznamů při veřejných produkcích podle této smlouvy najednou do 30 dnů od podpisu smlouvy, je oprávněn snížit tuto částku o 10%. V takovém případě uhradí provozovatel částku ve výši 27.000,- Kč (slovy dvacetsedmtisíc korun českých).

(5) Odměna podle odst. 3 příp. 4 bude hrazena zaslanou složenkou nebo bezhotovostním převodem na účet INTERGRAMu uvedený v záhlaví smlouvy s variabilním symbolem uvedeným v záhlaví smlouvy.

(6) Částky uvedené v odstavci (5) a (6) neobsahují DPH. INTERGRAM zašle provozovateli daňový doklad do 15 dnů ode dne zdanitelného plnění.

(7) INTERGRAM se zavazuje uspokojit nároky umělců a výrobců, vyplývající z této smlouvy, z prostředků, které provozovatel vyplátí jako odměny umělcům a výrobcům za udělení oprávnění k užití výkonů a záznamů podle této smlouvy, a to v souladu s autorským zákonem a Vyúčtovacím řádem INTERGRAMu.

